

bel

- 36 -

1982. 10. 16.

sb0051 4 180 mtib1057

belpolitikai hireink tartalomjegyzéke /2. rész/  
sb0041 elutazott hazánkból az ulanbatori pártküldöttség  
sb0042 bemutató a budapesti gyermekszínházban  
sb0043 az mszmp kb üdvözlő levele  
sb0044 a szerkesztőségek figyelmébe!  
sb0045 időjárásjelentés  
sb0046 nincs változás algyőn  
sb0047 nyert a zrinyi nyomda  
sb0048 új szereplők a varázsfuvolában  
sb0049 tartalomjegyzék /1 rész/  
sb0050 tartalomjegyzék /2.rész/

készült az mti belpolitikai főszerkesztőségében

főszerkesztő: kovács györgy  
szerkesztették: kálmán sándor  
prukner pál

- v é g e -

/mti/  
gw pp

20.07 161082 0612



**MTI**

Szerkeszti a Belföldi Főszerkesztőség

Szerkesztésért és kiadásért az MTI vezérigazgatója felel  
Kiadja az MTI / Budapest I., Fém u. 5-7. 1426 Budapest / Pf.3. Tel.: 359-590 Telex: 22-4371

## Belföldi hírek

-----  
budapest, 1982. október 17. bel. v a s á r n a p  
-----

sb0001 4 180 mtib1001

„csapolják,, a balatont

1982. október 17. - vasárnap hajnalban megnyitották a sió zsilipjeit, megkezdődött a balaton őszi „csapolása,,. előreláthatóan november 5-ig engedik a tóból a vizet a dunába, s ezidő alatt négy-öt hajóegység érkezik majd siófokra a dunáról, majd ezt követően ugyanennyi indul a sión a dunára. a mostani vízeresztést arra is felhasználják, hogy a balaton és a kapos torkolata közötti szakaszon nagyobb árhullámot engedjenek le, s pontosan mérjék, milyen vízállást bír el a meder. azokon a helyeken, ahol szükséges, a védőgátat megerősítik. a csapolással egyidőben a balatoni halgazdaság is üzembe helyezte a sió zsilipnél a két angolnacsapdát, hogy az őszi vonulási időszakot kihasználva, minél többet zsákmányoljanak a keresett, értékes halfajtából. /mti/

káp/zsu ká  
12.23 171082 0809

17

bel

- 2 -

1982.10.17.

sb0002 4 160 mtib1002 /embargó 15 óráig!/  
postatörténeti és vasutmodell-kiállítás dombóvárrott

1982. október 17. - postatörténeti és terepasztalos vasutmodell, valamint egészségügyi kiállítás nyílt vasárnap dombóváron. ezzel a kiállítással kezdődött a dombóvári apáczai csere jános egészségügyi, kereskedelmi és postaforgalmi szakközépiskola bemutatók két hete a városi művelődési központban, ahol a szakközépiskola életéről és képzéséről, a pályaválasztási lehetőségekről tájékoztatják az érdeklődőket. a bemutatósorozatot több kulturális rendezvény is színesíti. /mti/

blb/zsu ká  
12.26 171082 0558

--

sb0003 4 150 mtib1003

fácánvadászat borsodban

1982. október 17. - a hét végén megkezdődött a fácánvadász borsod megye apróvadász területein. szombaton és vasárnap tíz vadásztársaság területén dörögtek a fegyverek. mind a természetes, mind pedig a mesterséges kelletésből származó szaporulat bőséges volt az idén, így a vadászok megközelítőleg harmincezer fácánkakast ejthettek el. /mti/

kör/szn/zsu ká  
12.28 171082 0393

--

bel

- 3 -

1982.10.17.

sb0004 4 180 mtib1004

időjárásjelentés /1.rész/

1982. október 17.- a meteorológiai intézet jelenti 1982. október 17-én, vasárnap 12.00 órakor:

erősödő szél, kisebb felhősödés

kontinensünkön egy, néhány száz kilométer széles sáv kivételével mindenütt változékony, gyakran csapadékos az időjárás. a dél-skandinávia-kárpát-medence-szicília vonal menti néhány száz kilométer szélességben egyelőre gyenge, leszálló légmozgás uralkodik, emiatt kevés a felhő, különösen kora reggel sokfelé ködös az idő, légörvények és gyorsan mozgó légköri frontok találhatóak. vasárnap reggel a brit-szigetek, a benelux államok, az alpok és dél-ibéria térségében esett az eső, a fekete tenger környékéről heves záporokat, zivatarokat jelentettek, észak skandináviában havazott. az óceáni parvidéken erős, néhol viharos szél fújt. az óceán fölött elhelyezkedő légörvény lassanként közelebb kerül a kárpát-medencéhez.

szombaton a keleti, délkeleti megyék kivételével tulnyomóan napos idő volt, csapadékot nem jelentettek. délkeleten csupán néhány órára sütött ki a nap, egy-két helyen gyöngye eső is előfordult. a hőmérséklet csúcserőke 13-18 fok között alakult. éjszaka főként az ország középső és délnyugati vidékein képződött köd, de ez a délelőtti első felében már feloszlott. a legalacsonyabb éjszakai hőmérséklet általában 3-9 fok között, a dunántúlon szeszélyes területi eloszlásban helyenként 0-2 fok között alakult, gyenge talajmenti fagyot több helyről is jelentettek. délelőtti tulnyomóan napos idő volt, a hőmérséklet 11 órára 10-15 fokig emelkedett.

budapest belterületén szombaton a hőmérséklet napi középértéke 10,9 fok, a százéves átlagnál 0,1 fokkal alacsonyabb volt.

vasárnap 12 órakor budapesten a hőmérséklet 13 fok, a tengerszintre átszámított légnyomás 1015 mb, gyengén süllyed.

várható időjárás az ország területén hétfő estig:

nyugat felől néha kissé befelhősödik az ég, de számottevő eső még nem valószínű. éjszaka sokfelé képződik sűrű köd. hétfőn napközben megélénkül a dunántúlon gyakran megerősödik a nyugati szél, ezért a köd még délelőtti mindenütt feloszlik.

07

bel

- 4 -

1982. 10. 17.

a legalacsonyabb éjszakai hőmérséklet általában 2-7 fok között, északkeleten helyenként 0 fok közelében, a legmagasabb nappali hőmérséklet hétfőn 13-18 fok között alakul. /folyt./

zsu ká  
12.40 171082 2359

-. -

sb0005 4 180 mtib1005

időjárásjelentés /2.rész/

várható időjárás budapest térségében hétfő reggelig:

-----  
csupán átmeneti, kisebb felhősödés várható, eső nem valószínű.

a délnyugati szél kissé megélénkül.

éjszaka - különösen a külső területeken - köd képződik. a hőmérséklet késő este 10 fok körül, hétfő hajnalban 4 fok körül várható.

a duna vízállása budapestnél 225 cm, <sup>a víz</sup> hőmérséklete 12,4 fok.

/mti/

zsu ká  
12.42 171082 0487

-. -

bel

- 5 -

1982. 10. 17.

sb0006 4 160 mtib1006

zoltai lajos emlékkiállítás debrecenben

1982. október 17. - zoltai lajos muzeológusnak, a debreceni városi muzeumi gondnok egyik uttörőjének hagyatékából - könyveiből, tanulmányaiból, ismeretterjesztő cikkeiből, rajzaiból, fényképeiből - nyitottak vasárnap kiállítást debrecenben, a déri muzeumban. az 1861-ben született zoltai lajos negyedszázadon át szolgálta a debreceni muzeumot, s folytatott nagyjelentőségű régészeti kutatást, gyűjtést. ő indította el a debreceni kismesterségek anyagának, valamint a városban egykor működött céhek tárgyi és írásos emlékeinek gyűjtését.

tanulmányainak száma megközelíti az ezret. /mti/

szü/zsu ká  
12.45 171082 0658

-. -

sb0007 4 150 mtib1007

100. születésnap

1982. október 17. - 100. születésnapját ünnepelte vasárnap nagy hedvig győri lakos. a jó egészségnek örvendő jubilánst egykori munkahelyének, a győr-sopron megyei iparcikk kereskedelmi vállalatnak vezetői köszöntötték.

nagy hedvig a rábaközi szil községben látta meg a napvilágot. 8 gyermekes családból származik. két testvére él még. közülük a 90 éves margit sopronból utazott győrbe gratulálni nővérének, s egy ideig élvezi annak vendégszeretetét. mert a 100 éves asszony még most is főz, takarít mos. ezenkívül sokat olvas és rendszeresen nézi a televíziót. /mti/

cser/zsu ká  
12.48 171082 0618

07

-. -

bel

- 6 -

1982. 10. 17.

sb0008 4 160 mtib1008 /felhasználható 14 órától!/  
romániai bábszínház vendéggjátéka békésben

1982. október 17. - vasárnap kétegyházán, a művelődési házban mutatta be a „hamupipőke,” című mesejátékot a kolozsvári állami bábszínház román tagozata. Hétfőn a gyulai erkel ferenc művelődési központban tekinthetik meg a helybeli nemzetiségi gyermekek a román nyelvű előadást. a kolozsvári bábszínház husztagu román együttese részt vett a pécsi nemzetközi bábfesztiválon, s hazafelé utazóban két napig vendégszerepel békés megyében. /mti/

sam/zsu ká  
12.51 171082 0511

--

sb0009 4 160 mtib1009 /felhasználható 16 órától/  
az ujvidéki színház vendéggjátéka szolnokon

1982. október 17. - vasárnap megkezdődött az ujvidéki állami magyar színház vendéggjátéka a szolnoki szigligeti színházban. a vendégszereplés első napján a társulat csehov „a három nővér,” című művével mutatkozott be. a következő napokban a cseresznyés kert és a ványa bácsi látható előadásukban. a csehov-trilógiát harag györgy, a kolozsvári színház művészeti vezetője állította színpadra. /mti/

laz/zsu ká  
12.54 171082 0466

--

bel

- 7 -

1982. 10. 17.

sb0010 4 160 mtib1010

Leányvásár pécsváradon

1982. október 17. - a híres lukács napi leányvásárt a hagyományörző népi együttesek színes menettáncával nyitották meg vasárnap pécsváradon. a zengő lábánál fekvő község főutcáján baranya, bács-kiskun, somogy és tolna megye tizenhat népi együttesének tarka népviseletbe öltözött tagjai táncoltak végig, majd a művelődési központban mutatták be tájegységük legszebb dalaiból és táncaiból összeállított műsorukat. az utcákon sátrakat állítottak fel, amelyek alatt fazekas, bőrdíszműves, szücs, szövő, kékfestő, fafaragó, gyöngyfüző, kosár- és gyékényfonó népi iparosok kínáltak vételre portékáikat. a szabadtéri színpadokon három-három báb, illetve színjátszó csoport vásári komédiák előadásával tette igazán eredetivé a hangulatot.

a napjainkra már néprajzi látványossággá alakult híres leányvásár hajdan fontos népesedési funkciót töltött be az egymástól elszigetelt mecseki falvak életében. a szüret után, gesztenyeééréskor megtartott pécsváradon lukács napi vásárra eladósorba került leányaikat és házasulandó leány-fiaikat is elhozták a szülők, hogy így segítsék a fiatalok párválasztását, s egyúttal elejét vegyék az egy falum belüli házasságok tulzott elszaporodásának. a csipkelődő népnyelv ezért nevezte el az évszázados hagyományu eseményt „leányvásár,-nak.

a régi népszokás megőrzésére a pécsváradon tanács minden második esztendőben megrendezi a leányvásárt, amely az esti órákban a hagyományos bállal ért véget. /mti/

kász/zsu ká  
13.00 171082 1492

67

--

bel

- 8 -

1982.10.17.

sb0011 4 160 mtib1011 /felhasználható 18 órától!/  
bezárult a pécsi kerámiabiennálé

1982. október 17. - a pécsi galériában vasárnap zárult a hetedik országos kerámiabiennálé, amelyen hetven hazai művész kétszáznál több alkotását mutatták be. a kézműves technikával készült, egyedi kerámiaplasztikák egy hónapos tárlatát több, mint nyolcezer érdeklődő kereste fel. a mecsekaljai városban megrendezett biennálé az idén egybeesett a nagyipari módszerekkel, sorozatban előállított gyári kerámiák fórumával, a kecskeméti szilikátipari formatervezési triennáléval, így a látogatók teljes képet kaptak a mai magyar kerámiaművészet eredményeiről, új irányzatairól. a hazai kerámiaművészek alkotásait az idén megtekintették a világ tizenhat országának kerámiaművészei, a tömörítő nemzetközi kerámia akadémia - az aic - magyarországon tartott idei közgyűlésének résztvevői. is. a genfi székhellyel működő nemzetközi társaság a keramikusok, a műpártolók, a kulturális szervezetek, intézmények közötti együttműködés elősegítésére alakult 1953-ban, s most először ülésezett szocialista országban, amellyel egyuttal a modern magyar kerámiaművészet értékeinek elismerését is kifejezésre juttatta.  
/mti/

kász/zsu ká  
13.05 171082 1162

--

sb0012 4 150 mtib1012

gyermekrajz és fotókiállítás a pataky művelődési központban

1982. október 17.- vasárnap kiosztották a pataky istván művelődési központ júniusban meghirdetett pályázatának díjait. a gyermekek nyári élményeiket ábrázoló rajzokkal, valamint a járom a barátok országát címmel utleírásokkal, a felnőttek pedig nyári gyermekfotókkal pályázhattak. a mintegy 1000 beérkezett pályaműből - amelyeket nemcsak budapestről, hanem az ország 12 városából küldtek - 98 kapott díjat. a legjobb gyermekrajzokból és a legsikerültebb fotókból kiállítást rendeztek, amelyet a kőbányai pataky istván művelődési központ aulájában, és ifjúsági termében októberben és novemberben tekinthetnek meg az érdeklődők. a művelődési ház a későbbiekben találkozt is szervez a pályázat résztvevőinek, illetve azok családjainak. /mti/

os/ka ká  
13.48 171082 0824

M

--

bel

- 9 -

1982.10.17.

sb0013 4 150 mtib1013

vasárnapi munka a földeken - a nagykunságban befejeződött a rizs betakarítása /1.rész/

1982. október 17. - az esős hét után országszerte kihasználták a mezőgazdasági üzemek a száraz, jobbára napsütéses vasárnapot, folytatódott a kukorica, a burgonya, a cukorrépa betakarítása és a szüret. dolgoztak a talajművelő gépek, s nyomukban a vetőgépek tették földbe a jövő évi kenyérnekvaló magját.

a nagykunságban, az ország legnagyobb rizstermő területén vasárnap estig - néhány hektár híján - gyakorlatilag befejeződött a rizs aratása és cséplése. a hatezer hektárnyi rizstermő területen a termelőszövetkezetek és az állami gazdaságok jó termést takarítottak be. kiemelkedő eredményeket ért el a nagykunsági állami gazdaság és a mezőturi állami gazdaság. karcagon a gabonaforgalmi és malomipari vállalat rizshántoló malmában teljes volt a nagyüzem vasárnap is. szolnok, hajdu, szabolcs és heves megyéből, továbbá békés megye egy részéből ugyanis naponta ezer tonna körüli mennyiséget vettek és vesznek át. nyújtott műszakban a korszerű üzemben 24 óra alatt 240 tonna rizst hántolnak meg. a kedvező nyári és őszi időjárás következtében a rizsszemek az idén kevésbé nedvesek, így a szállítmányok javarésze külön szárítás nélkül kerülhet feldolgozásra. ez jelentős energiamegtakarítást jelent, és gyorsítja a termés hántolását, fénnyezését és csomagolását is.

somogy megyében elsősorban a vetés adott munkát a mezőgazdasági dolgozóknak. a drávától a balatonig benépesültek a termelőszövetkezetek és állami gazdaságok földjei. a dél-somogyi állami gazdaságban vasárnap estig a 2100 hektárnyi búzának több mint 40 százalékat elvetették. befejezéséhez közeledik a 800 hektárnyi burgonya betakarítása is; kedvező időjárás esetén egy hét múlva leteszik e munka gondját. a kukoricatáblákon dolgozó kombájnokkal a termés 40 százalékat sikerült fedél alá juttatni. a vas megyei mezőgazdasági üzemek dolgozóinak még mindig a múlt heti esős időjárás következtében víz alá került mintegy 25 ezer hektárnyi terület víztelenítése adott a legtöbb munkát. a már száraz területeken folytatódott a betakarítás: vasárnap estig a burgonyát teljes egészében felszedték. a cukorrépa és a kukorica vetésterületének több mint kétharmadán azonban még kint van a termés. gondot okoz az is, hogy az esők miatt nem tudták tartani az őszi vetések tervezett ütemét, a területnek csupán egynegyedét vetették be, a buzaföldeknek csak a tiz százalékan került földbe a mag. a nagyüzemek kölcsönösen segítik egymást, minden gépüket oda irányítják, ahol azok dolgozni tudnak. /folyt.köv./

ö/os/mv  
15.04 171082 2582

4

--

sb0014 4 150 mtib1014

vasárnapi munka ... /2. rész/

jó ütemben halad a szüret az ország bortermő vidékein, többhelyütt, a vasárnapi műszakok eredményeként, hamarosan be is fejeződik. a balatonboglári állami gazdaság szőlőskertjében 200 középiskolás diák is szedte a fürtöket, így estig a termés 90 százaléka került le a tőkéről. /mti/

os/end/kre/káp/mv/zsu ká  
15.05 171082 0355

--

sb0015 4 150 mtib1015

elfojtották az algyői gázkifuvást

1982. október 17. - a szeged-algyői 619-es számú vízviszanyomó kutnál csütörtökön délben keletkezett gázkifuvást vasárnap délután 3 óra 15 perckor elfojtották. mivel pénteken a nagy fajsúlyú iszap többszöri besajtolásával nem tudták utját állni a gázkiáramlásnak, a védelem vezetői a sérült tolózár eltávolítása és újra való kicserélése mellett döntöttek. ennek előkészítésére a kitörésvédelmi brigád tagjai még szombaton a zárószerkezet kifuvással ellentétes oldalán lévő ép tolózárra ugynevezett lefuvó vezetékét szereltek. ezen keresztül is utat nyitottak a gáznak, csökkentve a sérült résznél a gáznyomást.

vasárnap az új elzáró szerelvényt egy erre a célra készített billenő szerkezettel igyekeztek ráhuzni a kutfejre, illetve arra rögzíteni. többszöri próbálkozás után végülis - nagy erőfeszítés árán - sikerrel járt a kitörésvédelmi brigád munkája. a több mint 3 napig tartó gázkifutást elfojtották, a kutat biztonságosan lezárták. /mti/

tób/zsu ká  
16.38 171082 1013

--

sb0016 4 180 mtib1016

időjárásjelentés

1982. október 17. -

előrejelzés az ország területére hétfő estig:

nyugat felől időnként megnövekszik a felhőzet, de jelentősebb eső még nem valószínű. éjszaka erősen bepárasodik a levegő, sokfelé képződik sűrű köd.

napközben megélénkül, a dunántúlon gyakran megerősödik a délnyugati szél, emiatt a köd valószínűleg már a délelőtti első felében feloszlik.

a legalacsonyabb éjszakai hőmérséklet általában 2-7 fok között, északkeleten helyenként nulla fok közelében. a legmagasabb nappali hőmérséklet hétfőn 13-18 fok között alakul.

előrejelzés budapest térségére hétfő délutánig:

éjszaka erősen bepárasodik a levegő, a külső kerületekben köd is valószínű. napközben időnként megnövekszik a felhőzet, de eső még nem valószínű. a délnyugati szél megélénkül, délután már időnként erős lesz.

a hőmérséklet hajnalban 4, kora délután 15 fok körül várható. /mti/

zsu ká  
18.01 171082 1042

--

bel

- 12 -

1982. 10. 17.

sb0017 1 180 mtib1018

tartalomjegyzék

1982. október 17. -

belpolitikai hireink tartalomjegyzéke 1982. október 17-én  
vasárnap:

sb0001 ,,csapolják,, a balatont  
sb0002 postatörténeti kiállítás  
sb0003 fácánvadászat borsodban  
sb0004 időjárásjelentés /1.rész/  
sb0005 időjárásjelentés /2.rész/  
sb0006 zoltai lajos emlékkiállítás  
sb0007 100. születésnap  
sb0008 romániai bábszínház békésben  
sb0009 az újvidéki színház szolnokon  
sb0010 leányvásár pécsváradon  
sb0011 bezárult a pécsi kerámiabiennálé  
sb0012 gyermekrajz kiállítás a patakyban  
sb0013 vasárnapi munka /1.rész/  
sb0014 vasárnapi munka /2.rész/  
sb0015 elfojtották az algyői gázkifuvást  
sb0016 időjárásjelentés

készült az mti belföldi főszerkesztőségében

főszerkesztő: kovács györgy

szerkesztette: kálmán sándor

v é g e -

/mti/

zsu ká  
18.24 171082 0856

17

.-.

**MTI**

Szerkeszti a Belföldi Főszerkesztőség  
Kiadja az MTI / Budapest I., Fém u. 5-7. 1426 Budapest / Pf.3. Tel.: 359-590 Telex: 22-4371

00.0081x

## Belföldi hírek

-----  
budapest, 1982. október 18. bel. h é t f ő  
-----

sb0001 4 130 mtib1001

helyzetjelentés a főváros nagyobb beruházásairól

1982. október 18. - több mint 6 ezer lakás, számos új  
gyermekintézmény, sok-sok kilométernyi ut készült el - tájékoztatták  
budapest nagyobb beruházásainak háromnegyed éves helyzetéről a  
fővárosi tanács beruházási főosztályán az mti munkatársát.

ez idő alatt 3.100 ugynevezett célcsoportos lakásba költözhetnek  
be és elkészült 3.500, telepszerűen, magánerebből épített otthon is.  
a most megépült lakótelepeken nincs hiány a szolgáltató  
létesítményekben sem: 350 gyermeknek óvodát, valamint 96 tantermet,  
2.600 négyzetméternyi orvosi rendelőt, több üzletet adtak át.

a heim pál kórház rekonstrukciója jó ütemben halad, egyik  
épülettömbjében már a befejező szakipari munkákat végzik. a csepeli  
kórház 126 ágyas szülészeti és nőgyógyászati pavilonjánál viszont  
valamelyest elmaradtak a tervezett határidőtől az építők. fél év  
mulva megkezdődhet a xviii. kerületi szakorvosi rendelő műszaki  
átadása, ott megfelelő ütemben halad a kivitelezés. már az  
orvostechológiai berendezések, műszerek szerelésére is megkötötték  
a szerződést. a hónap végén beköltözhetnek a lakók a kutvölgyi uti  
nyugdíjasházba, ahol az otthonokban már minden a helyére került, és  
elvégezték a ház körüli kertészeti munkákat is.

folyamatosan készül a víz-, a csatorna- és a hőtávvezetési  
hálózat a csepeli iii-as vízmű építésénél, ahol a teljes  
vezetékrendszernek már kétharmada kiépült. az év végén megkezdhetik